

No. P-035/03

The Embassy of the United States of America presents its compliments to the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Poland and has the honor to request its consideration of amendments to its airworthiness agreement with the United States of America.

The Embassy of the United States of America refers the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Poland to the agreement between the United States of America and the Republic of Poland relating to the acceptance of certificates of airworthiness for imported aircraft products, which was effected by an exchange of notes at Washington on November 8, 1976 and amended by an exchange of notes at Washington on January 28, 1980 ("the Agreement").

The Embassy proposes that the Annex to the Agreement, under "Products from Poland," be amended as follows:

1. Revise paragraph (B) by substituting "1500" in place of "1000".
2. Revise paragraph (C) to read as follows:  
"(C) Small fixed-wing aircraft of 12,500 lbs. or less maximum take-off gross weight, commuter category airplanes that have a maximum seating configuration of 19 passengers and a maximum take-off gross weight of 19,000 lbs. or less, and replacement and modification parts therefor, produced in Poland, and designed in Poland or the United States or in another State with which the United States has a bilateral airworthiness agreement covering such aircraft, provided that in this last case, responsibility for design control exists in Poland."

If this proposal is acceptable to the Government of the Republic of Poland, the Embassy proposes that this note and the Ministry's affirmative note in reply shall constitute an agreement between the United States of America and the Republic of Poland to amend the Annex to the Agreement, which shall enter into force on the date of the Ministry's note in reply.

The Embassy of the United States takes this opportunity to renew to the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Poland the assurances of its highest consideration.

Embassy of the United States of America  
Warsaw, September 5, 2003



DIPLOMATIC NOTE

**U.S. Department of State  
Office of Language Services  
Translating Division**

**LS No. 03-2004-0374  
ZO/VC  
Polish**

No. DPT 360-17-2003/64

The Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Poland presents its compliments to the Embassy of the United States of America at Warsaw and has the honor to confirm receipt of the following Embassy's note dated September 5, 2003:

[The Polish translation of the September 5, 2003 note of the Embassy of the United States of America agrees in all substantive respects with the original English text]

The Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Poland, on behalf of the Government of the Republic of Poland, has the honor to express its consent that the quoted note of the Embassy of the United States of America and this reply be considered as an agreement between the Government of the Republic of Poland and the Government of the United States of America which shall enter into force on the date of receipt of the note in reply.


The Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Poland takes this opportunity to renew to the Embassy of the United States of America at Warsaw the assurances of its highest consideration.

Warsaw, February 9 2004

CERTIFICATION OF TRANSLATION

I hereby certify that the above translation bearing LS No. 03-2004-0374 prepared by the Office of Language Services of the Department of State and that it is a correct translation to the best of my knowledge and belief.

[Ministry stamp]

Dated: 3/25/04   
Chief, Translation, Department of State

Embassy of the United States of America at Warsaw.